

# Hannoversche Volksbank zeichnete fünf Vereine für ihr soziales Engagement aus

Heesseler SV für Seniorenangebot „Fit im Kopf“ gewürdigt

**HANNOVER/HEESSEL (sib).** Die Hannoversche Volksbank ehrte fünf Vereine aus Mellendorf, Heesfel, Wettmar und Hannover für ihr soziales Engagement. In einer Feierstunde im Vip-Bereich der AWD-Arena wurden die Vereine und ihre Projekte vorgestellt und anschließend drei Sieger gekürt, denen die „Sterne des Sports“ in Bronze verliehen wurden. Ein attraktives Rahmenprogramm rundete den Abend ab.

In Sportvereinen geht es heutzutage längst nicht mehr allein um die körperliche Erleichterung, sie erfüllen zahlreiche soziale Funktionen, wie Integration, Engagement für die Familie, Senioren und Kinder. Diese ehrenamtlichen Tätigkeiten sind unverzichtbar für unsere Gesellschaft und werden trotzdem von der Öffentlichkeit häufig nicht zur Kenntnis genommen.

Auf Initiative der Volksbank Hannover sollte das nun geändert werden. Gemeinsam mit dem Regionssportbund Hannover und dem Stadtsportbund wurden die „Sterne des Sports“ in Bronze ausgeschrieben - eine Auszeichnung, in der es ausnahmsweise einmal nicht um sportliche Leistungen, sondern um soziales Engagement von Sportvereinen geht. Etwa 40 Bewerbungen gin-



Die Vertreter des Heesseler Sportvereins durften leider keinen Stern mit nach Hause nehmen. Zum Trost gab es einen Scheck über 100 Euro für die Vereinskasse. Foto: sib

gen aus der Region Hannover ein, aus der eine siebenköpfige Jury aus Vertretern der Volksbank, Stadt- und Regionssportbund, Medienvertretern sowie dem hannoverschen Schirmherrn der Veranstaltung, Hochspringer Eike Onnen, fünf Nominierte auswählte. Nominiert worden waren der United Basketball Club Hannover (UBC

Tigers), der VfL Hannover e.V., der Schützenverein Gut Ziel Wettmar, der Tauchclub Barakuda Mellendorf e.V. sowie der Heesseler Sportverein von 1973 e.V.

In einer Feierstunde im Vip-Bereich der AWD-Arena wurden zunächst die einzelnen Vereine samt ihrer Projekte durch FFN-Moderator Peter-Michael Zerne-

chel vorgestellt, unterbrochen durch die eindrucksvollen Taneinlagen der Tanzschule Gregor aus Hemmingen und des Tanzclubs Kontrast.

Die UBC Tigers haben das Projekt „Easyballing - We got Game“ zur Gewalt- und Suchtprävention an hannoverschen Schulen ins Leben gerufen. Amerikanische Bas-

ketballprofis präsentieren den Jugendlichen ihren Sport und sprechen mit ihnen über die eigenen Erfahrungen mit Drogen und Gewalt.

Der VfL Hannover engagiert sich im Bereich „Sport mit Musliminnen und Migranten inklusive kostenloser Kinderbetreuung“. Frauen aus Afghanistan, Iran, Türkei, Polen und Russland kommen zusammen, um gemeinsam Sport zu treiben. Männer sind dabei nicht erwünscht, die Frauen brauchen nichts zu unterschreiben und dürfen ihr Kopftuch beim Sport tragen - für die Musliminnen sind das nicht zu unterschätzende Vorteile.

Der Schützenverein Gut Ziel Wettmar hat sich die „Integration von Kindern und Jugendlichen mit ADHS-Syndrom in den Schießsport“ auf die Fahne geschrieben. Die Koppelung von Aufmerksamkeits-Defizitsyndrom mit Hyperaktivität macht es den Kindern schwer, sich zu konzentrieren. Die Möglichkeit, sich einmal so richtig auspowern zu können, sowie das Stillstehen beim Zielen zu lernen, fördert das Konzentrationsvermögen.

Der Tauchclub Barakuda Mellendorf hat das Projekt „Tauchen mit Behinderten“ entwickelt. Sowohl Körperlich- als auch Geistig- und

Lernbehinderten wird hier das Tauchen beigebracht.

Der Heesseler Sportverein will die Menschen „Fit im Kopf“ halten. Auch ältere Leute sollen im Sportverein aktiv bleiben können, selbst wenn der Körper nicht mehr so mitmacht. Bei Gesellschaftsspielen und Rätseln kommen die Senioren ab 65 Jahren miteinander ins Gespräch, soziale und kommunikative Komponenten stehen hier also im Vordergrund.

Nachdem alle Vereine vorgestellt worden waren, verkündete Gisbert Fuchs, Vorstandsmitglied der Hannoverschen Volksbank, wer die Sterne des Sports in Bronze gewonnen hat. Den mit 1500 Euro dotierten großen Stern des Sports in Bronze bekamen die UBC Tigers. Sie belegten damit den ersten Platz und sind nun für den Stern des Sports in Silber auf niedersächsischer Ebene nominiert. Auf Platz zwei landete der VfL Hannover, der einen kleinen Stern sowie einen Scheck über 1000 Euro überreicht bekam. Der dritte Platz, ebenfalls ein kleiner Stern sowie ein Scheck über 500 Euro, ging an den Schützenverein Gut Ziel Wettmar. Auch der Tauchclub Barakuda und der Heesseler Sportverein gingen nicht leer aus: Sie bekamen jeweils 100 Euro überreicht.

## Unsere aktuelle MARKTSPIEGEL-Leserreise

### Dresden

Steigenberger Villenpark\*\*\*\*

Begleitete Gruppenreise mit bequemer Bahnreise

Erleben Sie die Höhepunkte einer der schönsten Städte Deutschlands, erleben Sie den neuen Glanz der Elbflorenz: Zwinger – Elbe – Theaterplatz – Fürstentzug – Brühlsche Terrasse – Gemäldegalerie „Alte und neue Meister“ – Striezelmarkt auf dem Altmarkt mit Adventsmusik in der Kreuzkirche – Moritzburg – Porzellanmanufaktur in Meißen – Gläserne Automannufaktur – Sächsische Schweiz...

Eingeschlossene Leistungen:

- Bahnfahrt 2. Klasse ab Burgdorf bis Radebeul Ost und zurück, Gepäcktransfer von Radebeul Ost, ca. 10 Minuten Fußweg in den \*\*\*\*Steigenberger Villenpark, zurück entsprechend.
- Reiseleitung ab Burgdorf und während des Aufenthaltes durch Herrn Günter Honemann
- Unterkunft Studio/Apartment, wie beschrieben, ohne Verpflegung. Sie können vor Ort Brötchenservice bestellen oder die exklusive Verpflegung im Steigenberger dazubuchen, in den benachbarten landestypischen Lokalen speisen oder sich selbst verpflegen.
- Geführter historischer Stadtrundgang. Z. B.: Zwinger, Fürstentzug, Brühlsche Terrasse und die weiteren Sehenswürdigkeiten in der historischen Altstadt.
- Dresden Regio Card: 72 Stunden freie Fahrt mit allen Straßenbahnlinien und Buslinien sowie Nahverkehrszügen in den Tarifzonen Meißen, Radebeul, Dresden, Pirmas, Bad Schandau und Freital, freier Eintritt in zwölf Museen Dresdens, Preisnachlass in der Dresdner Porzellan-Manufaktur usw...
- Eintrittskarte zum Semper-Oper: Vorstellung „Die Fledermaus“ am 26.11. um 19.30 Uhr, beste Karten.

Semperoper  
„Die Fledermaus“  
Striezelmarkt



Reisetermin  
25.11.  
bis  
29.11.  
2008



Sie wohnen:  
Steigenberger Villenpark\*\*\*\*

• Studio/Apartment, modern, komfortabel und geschmackvoll eingerichtet mit Küchenzeile, Telefon, Sat.-TV, Bad, WC. Im Steigenberger stehen Ihnen zur Verfügung: Bar, Restaurant sowie ein sehr großzügiger ca. 1000 m² großer Wellness-Bereich: Fit & Fun im Hallenbad (8x25), Saunalandschaft mit zwei finnischen Saunen, türkischem Hamamdampfbad, Tauchbecken, Ruhezone, modernem Fitnesscenter. Das Steigenberger liegt ruhig am Fuße der Löbnitzer Weinberge vor den Toren Dresdens in Villenvorort Radebeul mit sehr günstiger Anbindung durch öffentliche Verkehrsmittel: Die Straßenbahnlinie 4 fährt aus der Nähe Ihrer Unterkunft alle 10 - 20 Minuten in das Zentrum der Altstadt Dresdens und vom Bahnhof Radebeul (ca. 10 Minuten Fußweg) gelangen Sie mit S1 zum Beispiel ohne Umsteigen nach Meissen oder in die sächsische Schweiz... Der „Löbnitzdackel“ (historischer Dampfzug) bringt sie zur Moritzburg, das Karl May Museum liegt in der Nähe! In Ihrer Nähe finden Sie verschiedene Geschäfte und Restaurants.

p.P. im Studio  
Bitte melden Sie sich  
bald zu dieser sehr  
preiswerten Reise an!

**449,-**

Es ist auch eine Einzelbelegung möglich:  
Mehrpreis € 75,- Mindestteilnehmer: 10 P.

Beratung und Buchung  
bei uns im TUI Reisebüro.

**HOLIDAY LAND**

31303 Burgdorf, Poststr. 8  
Tel. (0 51 39) 89 30 00  
(ehem. Hann. Volksbank Immobilien)

30938 Großburgwedel  
Hannoversche Str. 12A  
Tel. (0 51 39) 89 30 00

E-Mail: burgdorf@holidayland.de  
Internet: www.honemann-reisen.de

## Bekanntmachungen der Stadt Burgdorf



**STADT BURGDORF**  
DER BÜRGERMEISTER

### Öffentliche Ausschreibung

Die Stadt Burgdorf, Tiefbauabteilung, Vor dem Hann. Tor 1, 31303 Burgdorf, schreibt aus: **Lieferung und Montage von Fahrradwegweisern im Stadtgebiet Burgdorf**. Die Ausschreibungsbedingungen sind im Submissionsanzeiger, der Niedersächsischen Ausschreibungsdatenbank der IHK sowie auf der Internetseite der Stadt Burgdorf angezeigt worden.

Die nächste Sitzung des Rates der Stadt Burgdorf findet am Donnerstag, dem 09.10.2008, um 19.00 Uhr im Ratssaal des Schlosses, Spittaplatz 5, 31303 Burgdorf, statt.

### TAGESORDNUNG:

Einwohnerfragestunde: Entwurf Haushaltsplan 2009; Finanzplanung 2008 - 2012 mit Investitionsprogramm; Stellenplanentwurf 2009; Gleichstellungsbericht der Stadt Burgdorf; Lenkungsgruppe des Präventionsrates, hier: Personelle Besetzung für die Polizeieinspektion Burgdorf; Ausschuss für Soziales und die ausländischen Mitbürger, hier: Berufung eines beratenden Mitgliedes; Ergänzung des Ausschusses für Schulen, Kultur und Sport, hier: Schülervertreter; Überplanmäßige Ausgabe: Zahlung von Gastschulbeiträgen; Änderung der Verwaltungskostensatzung, Änderung des Kostentarifs; Resolution des Rates der Stadt Burgdorf, Höhe des Arbeitslosengeldes II; Straßenbenennung; Erstellung eines qualifizierten Mietspiegels durch die Region Hannover; Küche in der Cafeteria des Gymnasiums Burgdorf - Überplanmäßige Ausgabe; Änderung der Straßenreinigungssatzung und Straßenreinigerverordnung; Neufassung der Satzung über die Unterbringung Obdachloser in der Stadt Burgdorf und Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Nutzung von Obdachlosenunterkünften in der Stadt Burgdorf; Bebauungsplan Nr. 0-8/2 "Ortsfeuerwehr Burgdorf" (FTZ); Satzung; 2. Änderung und Ergänzung des Bebauungsplans "Obere Marktstraße", Nr. 0-19/2, Satzungsbeschluss; Bebauungsplan 0-45/2 "An der Mösche"; Satzung; Friedhofsgebührenkalkulation 2008; Neufassung der Friedhofsgebührensatzung; Metropolregion Hannover Braunschweig Göttingen Wolfsburg; Neuorganisation der Metropolregion und Entscheidung über die künftige Beteiligung der Stadt Burgdorf; Änderung der Ehrungsrichtlinien der Stadt Burgdorf, - Gemeinsamer Antrag der SPD-Fraktion im Ortsrat Otze und im Ortsrat Ramlingen-Ehlershausen vom 14.09.2008; Weihnachtsbeihilfe für Leistungsempfänger nach SGB II und SGB XII, - Antrag Das Linksbündnis vom 17.09.2008; Eigentümergehäusche i. S. Straßenumbaubeginn in der Burgdorfer Innenstadt, - Antrag der FDP-Fraktion im Rat der Stadt Burgdorf vom 26. September 2008; Einwohnerfrage

### Rattenbekämpfung in der Stadt Burgdorf

Die Stadt Burgdorf führt in ihrem Stadtbereich einschl. der dazugehörigen Ortschaften vom 07.10. bis 17.10.2008 im gesamten Kanalisationsnetz, an den stehenden und fließenden Gewässern, im Stadtpark, in der Nähe der Kläranlagen sowie an den Regenrückhaltebecken eine Rattenbekämpfung durch. Es wird ein Rattengift in trockener körniger Form mit dem Wirkstoff "Cumarinderivate" verwendet. Gegenmittel dafür ist Vitamin K 1. Kinder und Haustiere sollten während der Auslegezeit von den Köderplätzen ferngehalten werden. Eigentümer von befallenen Grundstücken werden gebeten, in dieser Zeit separat für eine Bekämpfung zu sorgen, damit eine hohe Effektivität gewährleistet ist. Die entsprechenden Mittel werden in den Burgdorfer Fachgeschäften angeboten.

Der Bürgermeister

89038401\_08100400884002508

## Lesespaß am Wochenende

Lesespaß am Wochenende  
jeden Sonnabend im  
**Marktspiegel**  
BURGDORFER NACHRICHTEN



**www.BRAUTSERVICE-SAJU.de**

Inh. Sabine Julia Seniauski startet aus  
**Braut** (Gr. 30-62) & **Blumenkinder**  
(auch Umstands- und Brautanzüge)

& **Tauf- & Kommunionkinder**  
& **Konfirmanden/-innen, Abi-/Ball-/Abendkleider**

Ausschließlich nach Termin • Di - Sa 10.00 - 20.00 Uhr  
Im Rehmen 34 • 29358 Eicklingen • ☎ 0 51 44 / 49 34 34

Kein Verleih! Kein Second Hand!

90412801\_08100400882002508

89390201\_08100400881002508